

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1964-1965.

16 MAART 1965.

Ontwerp van wet tot wijziging van :

- 1° de wet van 16 juni 1960 die de organismen belast met het beheer van de sociale zekerheid van de werknemers van Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi onder de controle en de waarborg van de Belgische Staat plaatst, en die waarborg draagt door de Belgische Staat van de maatschappelijke prestaties ten gunste van deze werknemers verzekerd;
- 2° de wet van 17 juli 1963 betreffende de overzeese sociale zekerheid.

VERSLAC

NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE
BUITENLANDSE HANDEL EN DE
TECHNISCHE BIJSTAND (1) UITGEBRACHT
DOOR DE H. DUA.

DAMES EN HEREN,

De Kamer van Volksvertegenwoordigers heeft op 23 december 1964 een voorstel aanvaard van de heer Saintraint c.s. ertoe strekkende :

1° de ouderdom waarop kinderbijslag aan studenten, kinderen van loonarbeiders, wordt toegekend, te verlengen tot de leeftijd van 25 jaar, in het kader van de maatregelen betreffende de overzeese sociale zekerheid;

(1) De volgende leden hebben aan de beraadslagingen van de Commissie deelgenomen :

De heren Molter, voorzitter; De Grauw, Dekeyzer, Lahaye, Scokaert en Dua, verslaggever.

R. A 6778.

Zie :

Gedr. St. van de Senaat :

64 (Zitting 1964-1965) : Ontwerp overgezonden door de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

SENAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1964-1965.

16 MARS 1965.

Projet de loi modifiant :

- 1° la loi du 16 juin 1960 plaçant sous le contrôle et la garantie de l'Etat belge les organismes gérant la sécurité sociale des employés du Congo belge et du Ruanda-Urundi et portant garantie par l'Etat belge des prestations sociales assurées en faveur de ceux-ci;
- 2° la loi du 17 juillet 1963 relative à la sécurité sociale d'outre-mer.

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION
DU COMMERCE EXTERIEUR
ET DE L'ASSISTANCE TECHNIQUE (1)
PAR M. DUA.

MESDAMES, MESSIEURS,

La Chambre des Représentants a adopté le 23 décembre 1964 une proposition de loi de M. Saintraint et consorts tendant :

1° à porter dans le cadre des mesures relatives à la sécurité sociale d'outre-mer, à 25 ans la limite d'âge pour l'octroi des allocations familiales pour étudiants aux enfants des travailleurs salariés;

(1) Les membres suivants ont participé aux délibérations de la Commission :

MM. Molter, président; De Grauw, Dekeyzer, Lahaye, Scokaert et Dua, rapporteur.

R. A 6778.

Voir :

Document du Sénat :

64 (Session de 1964-1965) : Projet transmis par la Chambre des Représentants

2° dezelfde ouderdomsverhoging toe te passen tot 25 jaar voor wat betreft de toelagen, renten en vergoedingen ten gunste van *a)* de wezen, *b)* de kinderen of wezen van zieken of gebrekkigen, in hetzelfde kader.

Ten einde deze rechtvaardige maatregelen werkelijkheid te kunnen maken, was het nodig enkele wijzigingen te brengen aan de wetten van 16 juni 1960 en van 17 juli 1963.

De twee artikelen van het wetsontwerp voorzien deze wijzigingen op een gepaste en juiste wijze.

De Commissie heeft dan ook de tekst ervan aangevaard met algemene stemmen bij 1 onthouding.

Dit verslag is met algemene stemmen goedgekeurd.

De Verslaggever,
A. DUA.

De Voorzitter,
A. MOLTER.

2° à porter également à 25 ans la limite d'âge pour l'octroi des allocations, rentes et indemnités en faveur : *a)* des orphelins; *b)* des enfants ou orphelins des malades ou invalides, dans le même cadre.

Afin de permettre la mise en œuvre effective de ces mesures équitables, il était nécessaire d'apporter un certain nombre de modifications aux lois du 16 juin 1960 et du 17 juillet 1963.

C'est ce que font d'une manière juste et adéquate les deux articles du projet de loi.

Aussi votre Commission l'a-t-elle adopté à l'unanimité moins une abstention.

Le présent rapport a été approuvé à l'unanimité.

Le Rapporteur,
A. DUA.

Le Président,
A. MOLTER.